

agosto

august

01 Se presumires que os outros sabem o quanto tu os aprecias, eles provavelmente presumirão que não. Coloca o teu apreço em palavras.



If you take it for granted that others know how much you appreciate them, they will probably think you take them for granted. Put thanks and appreciation into words.

02 A preocupação termina onde começa a fé.



Worry ends where faith begins.

03 Quando te sentires perdido e a naufragar no mar da vida, pede a Deus que te ajude. Ele pode ajudar-te a atravessar a tormenta, ou até acalmar o mar agitado por tua causa. Ele tem esse poder e ama-te a esse ponto.



When you feel lost and tossed on the sea of life, call on God for help. He can get you through the storm, or even calm the troubled sea for your sake. He's that powerful and He loves you that much.

04 Para alguns, um obstáculo é uma desculpa para desistirem. Para outros é uma oportunidade de, através da adversidade, crescerem e se fortalecerem, e chegarem mais perto da sua meta.



To some, an obstacle is an excuse to quit. To others it is an opportunity to grow stronger through adversity and come one step closer to their goal.

05 Nenhuma decisão é pequena demais para pedir conselho a Deus. Talvez saibas o que é melhor, mas Ele sabe-o com certeza.



No decision is too small to ask God about. You might know what's best, but He does for sure.

06 Tudo no Céu vai ser eterno: vida eterna, amor eterno, eterno tu.



Everything in Heaven is going to be eternal: eternal life, eternal love, eternal you.

07 Dá pelo prazer de dar, sabendo que és tu o abençoado, porque tens a possibilidade e os meios e a vontade para ajudar alguém.



Give for the joy of giving, knowing that you are the one blessed by having the ability and resources and will to help another.

08 Encontramos o nosso potencial máximo, quando chegamos ao fim das nossas forças, aceitamos o facto de termos fraquezas, e admitimos que precisamos da ajuda de Deus.



It is in coming to the end of our strength, accepting that we have weaknesses, and admitting that we need God's help, that we find our full potential.

09 Não deixes que os erros do passado manchem a tua visão para o futuro. Concentra-te nas coisas boas que hão-de vir.



Don't let mistakes of the past mar your vision for the future. Focus on the good to come.

10 O Amor é sobrenatural porque desafia as leis da natureza: Quanto mais amor deres, mais terás.



Love is supernatural because it defies the laws of nature: The more love you give away, the more you have.

11 O amor de Deus é tão grande e tão infinito como Ele próprio.



God's love is as immeasurable and unending as God Himself.

12 Aceita o que podes; perdoa o que não podes; dá o que não tens que dar.



Accept what you can; forgive what you can't; give what you don't have to.

13 A fé dá-nos coragem para enfrentarmos o presente com confiança e o futuro com esperança.



Faith gives us courage to face the present with confidence and the future with expectancy.

14 Muitos acham que a oração é o último recurso, mas Deus quer que seja a nossa primeira e mais segura linha defensiva.



















Many people consider prayer a last resort, but God meant for it to be our first and surest line of defence.

15 A vida não é um concurso; é uma oportunidade de fazeres o melhor que podes, com aquilo que tens.



Life isn't a contest; it's a chance to do the best you can with what you have.

- 16** Tomar decisões apressadas é como conduzir a alta velocidade: Talvez consigas passar antes de ficar vermelho, mas talvez não chegues ao destino.  Making hasty decisions is like driving too fast: You might beat the stoplight, but you might not make it to your destination.
- 17** O homem constrói foguetões que vão à lua. Deus fez a lua.  Man makes rockets that can go to the moon. God made the moon.
- 18** A estrada para o sucesso não é nenhuma super auto-estrada. É um caminho de montanha, que é encontrado apenas por visionários e percorrido pelos mais corajosos e perseverantes.  The road to success isn't a superhighway. It's a rugged mountain trail found only by visionaries and travelled only by the most courageous and persevering.
- 19** Muitos não compreendem o grande prazer e felicidade e satisfação, que vem do dar de nós próprios, do nosso tempo, ou dos nossos recursos. Tenta e vê como é bom!  Many people don't understand the great pleasure and enjoyment and satisfaction that come from giving of oneself, one's time, or one's resources. Try it, and experience the payback.
- 20** Os que buscam a grandeza poucas vezes a encontram. São os que se dão desinteressadamente, que são lembrados como tendo sido verdadeiramente grandes.  Greatness seldom comes to those who seek it. It's those who unselfishly give of themselves who are remembered as having been truly great.
- 21** O amor faz com que até os dias mais tristes cintilem de beleza.  Love makes even the most dreary days scintillate with beauty.
- 22** Se nunca tivéssemos tido o fracasso, nunca apreciaríamos o sucesso.  If we never experienced failure, we would never appreciate success.
- 23** O amor de Deus permanece, mesmo quando nós não.  God's love hangs on even when we let go.
- 24** Quanto mais pensares nos outros, mais eles pensarão em ti.  The more you think of others, the more thoughtful of you they will be in return.
- 25** Ódio é o grande inimigo da felicidade.  Hatred is the archenemy of happiness.
- 26** Se o amor faz com que valha a pena viver, as crianças dão-nos essa razão para viver.  If love makes life worth living, children give us something to live for.
- 27** O segredo da vitória são os gémeos Nunca — Nunca-desistas e Nunca-cedas.  One secret to victory is the Never twins — Never-give-up and Never-give-in.
- 28** A amizade não é sobre receber; é sobre dar.  Friendship isn't about getting; it's about giving.
- 29** Cuidar bem dos nossos corpos, é um sinal de respeito para com o Deus que nos criou e nos deu vida e saúde.  Taking good care of our bodies shows respect for the God who created us and gave us life and health.
- 30** A melancolia e a alegria são ambas contagiosas. Qual delas é que estás a espalhar?  Gloom and happiness are both contagious. Which are you spreading?
- 31** Uma palavra ou acto gentil podem melhorar a vida de alguém. Que outro investimento é que custa tão pouco e dá tanto retorno?  One kind word or deed can turn someone's life around. What other investment costs so little and pays so much?